

Bilanz per 31.12.2015

	31.12.2015		Vorjahr
<i>Fl. Mittel und Wertschriften</i>			
1010 PostFinance CHF	12'522.95		13'225.15
1020 Raiffeisenbank CHF	11'769.29		27'193.61
1025 Raiffeisenbank Euro	45'341.53		27'697.75
<i>Total Fl. Mittel u. Wertschriften</i>	<i>69'633.77</i>		<i>68'116.51</i>
<i>Andere Forderungen</i>			
1160 KK Pablo Stähli	0.00		4'462.08
1165 KK RecifEscola BRL	0.00		0.00
<i>Total andere Forderungen</i>	<i>0.00</i>		<i>4'462.08</i>
Total Umlaufvermögen	69'633.77		72'578.59
<i>Sachanlagen</i>			
1600 Grundstück Itapissuma	5'013.31		5'013.31
<i>Total Sachanlagen</i>	<i>5'013.31</i>		<i>5'013.31</i>
Total Anlagevermögen	5'013.31		5'013.31
Total Aktiven	74'647.08		77'591.90
<i>Kurzfr. Verbindlichkeiten</i>			
2160 KK Pablo Stähli	1'100.07		0.00
<i>Total Kurzfr. Verbindlichkeiten</i>	<i>1'100.07</i>		<i>0.00</i>
<i>Passive Rechnungsabgrenzung</i>			
2300 Passive Rechnungsabgrenzung	150.00		500.00
<i>Total Passive Rechnungsabgrenzung</i>	<i>150.00</i>		<i>500.00</i>
Total Fremdkapital	1'250.07		500.00
<i>Vereinsvermögen</i>			
2800 Vereinsvermögen	77'091.90		81'287.75
Gewinn / Verlust	-3'694.89		-4'195.85
<i>Total Vereinsvermögen</i>	<i>73'397.01</i>		<i>77'091.90</i>
Total Eigenkapital	73'397.01		77'091.90
Total Passiven	74'647.08		77'591.90

Erfolgsrechnung vom 1.1.2015 - 31.12.2015

	1.1.-31.12.		Vorjahr
Betriebsertrag			
3000 Mitgliederbeiträge	8'350.00		15'200.00
3010 Spenden	66'152.08		66'446.80
Total Betriebsertrag	74'502.08		81'646.80
Aufwand			
4000 Beiträge RecifEscola BR	60'000.00		60'000.00
4010 Projektbeiträge	15'500.00		22'000.00
6700 Verwaltungsaufwand CH	1'385.55		2'920.00
4810 Bank- und Postspesen	247.42		86.50
4820 Kursdifferenzen FW	1'065.90		867.80
4850 Zinsertrag/-aufwand	-1.90		-31.65
Total Aufwand	78'196.97		85'842.65
Ergebnis (Gewinn / Verlust)	-3'694.89		-4'195.85

Kommentar zur Jahresrechnung 2015 des Vereins RecifEscola

Grundsätzliches

Das Jahr 2015 verlief aus buchhalterischer Sicht bescheiden. Wie schon im Vorjahr angekündigt, war ein normales Spendenaufkommen zu erwarten.

Der Verein leistete 2015 wiederum monatliche Zahlungen von CHF 5'000.-- an den brasilianischen Verein. Dazu kamen Zahlungen für Projektkosten (Renovationen, Auto, Zahnarzt) im Rahmen von CHF 15'500.-- (Vorjahr CHF 22'000.--). Das System mit der Abrechnung von Pauschalen (keine Verbuchung von Einzelbelegen) und Abstimmung mit dem Aufwand der brasilianischen Buchhaltung hat sich bewährt. Die Zahlungen liegen leicht unter dem an der GV 2014 genehmigten Jahresbudget, was aufgrund der Entwicklung der brasilianischen Währung vertretbar ist.

Erfolgsrechnung vom 1.1.-31.12.2015

Die **Mitgliederbeiträge** sanken von CHF 15'200.-- im Vorjahr auf **CHF 8'350.--**. Die vorübergehende Abnahme ist nach wie vor mit der Bereinigung der Mitgliederkartei und dem elektronischen Versand der Rechnung zu sehen, was sich aufgrund der Mitgliederstruktur nicht bewährt hat. Mehrere Mitglieder haben den Mitgliederbeitrag mit einer Spende verknüpft, so dass eine Verschiebung von den Mitgliederbeiträgen zu den Spenden erfolgt ist. Wesentliches Ziel beim Übergang des Präsidiums soll auch die Bestätigung und Aktivierung von motivierten Mitgliedern sein.

Das **Spendenvolumen** erreichte mit **CHF 66'152.08** wiederum ein hohes Volumen. Neben verdankenswerten Gross- und Einzelspenden wurde dieses Resultat wieder erreicht durch die Aufrundung der Jahresbeiträge durch viele Mitglieder. Zudem hat eine Verschiebung von den Mitgliederbeiträgen zu den Spenden stattgefunden.

Auf der Aufwandseite figurieren insbesondere die monatlichen Beiträge an **RecifEscola BR und die Projektbeiträge** mit insgesamt **CHF 75'500.--** (96,5% der Ausgaben) unter dem Aufwand von 2014. Der verbleibende Aufwand für **Verwaltung CH und Zinsendienst** beträgt **CHF 2'696.95** (3,5% der Ausgaben). Durch die Entwicklung des Eurokurses musste nochmals ein **Kursverlust von CHF 1'065.90** verzeichnet werden. Für 2016 wird aufgrund der gegenwärtigen Entwicklung mit einem leichten Kursgewinn gerechnet.

Den **Einnahmen von CHF 74'502.08** stehen **Aufwendungen von CHF 78'196.97** gegenüber. Der **Jahresverlust beträgt CHF -3'694.89**.

Bilanz per 31.12.2015

Die **liquiden Mittel** des Vereins (Bank- und Postkonti) betragen **CHF 69'633.77** (93,3% der Bilanzsumme) gegenüber 77'591.90 (87,8%) im Vorjahr. Das **Grundstück Itapissuma** figuriert wie bisher mit **CHF 5'013.31** in der Bilanz. Die stillen Reserven auf dem Grundstück sind weiterhin nicht bilanziert.

Durch den Versand der Beitragsrechnungen nach dem Jahreswechsel beträgt die **Passive Rechnungsabgrenzung** für Beiträge nur noch **CHF 150.--** gegenüber CHF 500.-- im Vorjahr.

Das **Vereinsvermögen** reduzierte sich um den Jahresverlust von CHF -3'694.89 und beträgt neu noch **CHF 73'397.01**.



An die Generalversammlung
des Vereins „RecifEscola“
c/o Pablo Stähli
8952 Schlieren

Zürich, 29. April 2016

**Bericht der Revisionsstelle an die Generalversammlung
des Vereins RecifEscola, 8952 Schlieren**

Sehr geehrte Damen und Herren

Als Revisionsstelle habe ich die Jahresrechnung 2015 des Vereins „RecifEscola“, 8952 Schlieren, für das Geschäftsjahr 2015, abgeschlossen per 31.12.2015, nach allgemein anerkannten Revisionsgrundsätzen geprüft. Für die Jahresrechnung ist der Vorstand verantwortlich, während meine Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen und zu beurteilen.

Zur Überprüfung wurde mir die Buchhaltung mit den entsprechenden Abrechnungen und Belegen zur Verfügung gestellt. Ich habe die Buchungen stichprobenweise mit den vorhandenen Belegen verglichen. Gemäss meiner Beurteilung entspricht die Jahresrechnung dem Gesetz und den Vereinsstatuten. Die Buchhaltung ist ordnungsgemäss und sauber geführt.

Die ausgewiesenen Guthaben der Bank- und Postcheckkonti stimmen mit den Saldomeldungen per 31.12.2015 überein. Die Vereinsabrechnung schliesst bei einem Ertrag von CHF 74'502.08 und einem Aufwand von CHF 78'196.97 mit einem Verlust von CHF -3'694.89 ab.

Am 1.1.2015 betrug das Vereinsvermögen CHF 77'091.90, am 31.12.2015 beträgt das Vereinsvermögen nach Verlustvortrag neu CHF 73'397.01. Über die Zusammensetzung gibt die Bilanz Auskunft.

Ich beantrage der Generalversammlung, die vorliegende Jahresrechnung 2015 zu genehmigen und dem Vorstand die Entlastung zu erteilen.

Der Revisor:


Dominique Sauge

